Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rossemaison III	1L
CLUB 2	Bienne Seelanders II	1L

Lieu / Ort Location / Luogo	Rossemaison	Date / Datum Date / Data	30.08.2020
Start / Beginn Début / Inizio	17:30	End / Ende Fin / Fine	19:28
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	CB11		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	85

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	220090	SUAREZ Noah	
Official scorer Marqueur	207649	CHAVANNE Joëlle	
Referee 1 Arbitre 1	210100	VOISARD Thibaud	
Referee 2 Arbitre 2	9019	QUARATIELLO Lido	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	4
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	4
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
13	9

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Rossemaison III**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Rossemaison III

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
89	C	MORILLO	Frédéric				204008
94	A	WEISS	Emmanuel				30097
29	G	FRIDEZ	Stéphane				2042
31	G	BOURGNON	Loïc	X	X	X	211206
92		CHAPPUIS	Alan				201611
83		JACQUEMAI	Patrice				98260
19		RENSCH	Cassandra				207232
18		GYGAX	Léo				205015
4		CHETELAT	Mickaël				99160
68		TURBERG	Noémie				211095
6		PAPE	Quentin				204303
7		WILLEMIN	Joey				215206

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	2023
	EHMANN	Cédric		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:27	18	89	1				
09:29	68		2				
11:35	19	89	3				
26:05	6	68	4				
28:03	89	18	5				
32:14	83	18	6				
32:37	18	94	7				
33:12	92	6	8				
34:37	18	89	9				
45:18	6	19	10				
45:35	6	4	11				
47:55	18	92	12				
50:45	83	18	13				
				TOTAL			13
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
07:27	92	2	00:00	08:01	H
40:00	83	2	00:00	41:22	D
40:00	83	2	00:00	42:40	V1
TOTAL				6 min	

2 Bienne Seelanders II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
17	C	KOLLROS	Nicolas				202649
88	A	ROUILLER	Jonathan				203187
23	G	HUMAIR	Alexandre	X	X	X	204196
	G						
27		BASSI	Jonathan				208332
71		SCHWINGRUBER	Alain				202598
26		GAMBONI	Willy				2188
56		MAILLARD	Julien				216745
81		VOIROL	Damien				2189
24		BRUMANN	Michaël				219730
51		SCHAFFTER	Numa				207266
92		HAAS	Corentin				207274
9		ZIMMERMANN	Djile				203409
19		OPPLIGER	Alan				212433
29		REBETEZ	Gaëtan				210386

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	203208
	CREVOISERAT	Sébastien		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
08:01	71	81	1				
20:37	17	88	2				
27:41	81	51	3				
30:17	81		4				
37:01	17		5				
41:22	51	26	6				
42:40	92	81	7				
46:56	81		8				
59:06	17	71	9				
				TOTAL			9
TIME OUT				X	X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
16:11	9	2	00:00	18:11	H
33:54	92	2	00:00	34:37	C1
TOTAL				4 min	